



## Salgs- og leveringsbetingelser for HFR Trailer A/S

### §1 Definitioner

- 1.1. "Sælger" definerer den virksomhed, der modtager ordrer fra øvrige virksomheder, fysiske personer eller lign. HFR Trailer A/S er Sælger i henhold til nærværende salgs- og leveringsbetingelser.
- 1.2. "Køber" definerer den til enhver tid værende virksomhed eller fysiske person, som placerer en ordre hos Sælger.
- 1.3. "Ordren" definerer de produkter, som Køber har bestilt hos Sælger.
- 1.4. "Parterne" definerer Køber og Sælger under ét.
- 1.5. "Betingelserne" definerer nærværende salgs- og leveringsbetingelser.

### §2 Aftalegrundlag

- 2.1. Betingelserne gælder for *alle* aftaler mellem Køber og Sælger, hvorfor Betingelserne er at anse som en del af aftalegrundlaget mellem Køber og Sælger.
- 2.2. Enhver fravigelse fra Betingelserne skal aftales skriftligt mellem Køber og Sælger, hvorfor begge parter skriftligt skal have godkendt en sådan fravigelse.
- 2.3. Såfremt der måtte være uoverensstemmelser mellem ordrebekræftelse og Betingelserne, har ordrebekræftelsen forrang.
- 2.4. Tilbud afgivet af Sælger er alene bindende for vedkommende i 4 uger fra den dato, hvor tilbuddet er dateret.
- 2.5. Såfremt der forekommer ændringer i forhold, der er omtalt i Betingelsernes §§ 3, 4, 6, 7, 9 eller 10, forbeholder Sælger sig retten til at annullere de af Sælger accepterede ordrer, såfremt disse ændringer vil medføre væsentlige udfordringer eller ekstraudgifter for Sælger.



### §3 Pris

- 3.1. Alle priser, som indgår i aftaler mellem Køber og Sælger, er eksklusiv moms.
- 3.2. Samtlige priser, der indgår i aftaler mellem Parterne, er baseret på underleverandørers dagspriser.
- 3.3. For varer af udenlandsk fabrikat er priserne baseret på valutakursen for dagen, hvor tilbud afgives fra Sælger til Køber.
- 3.4. Sælger forbeholder sig retten til at foretage ændringer i den mellem Parterne aftalte pris, såfremt dette skyldes ændring i valutakurser, told- og afgiftssatser, transportomkostninger eller priser fra Sælgers leverandører.
- 3.5. Sælger forbeholder sig endvidere retten til at regulere for indtrådte prisstigninger fra datoen for tilbuddets fremsendelse til varens levering.
- 3.6. Retten til prisændring, jf. punkt 3.4. og punkt 3.5., gælder ligeledes for løbende leverancer, for så vidt angår den del af leverancen, som endnu ikke er leveret til Køber.
- 3.7. Sælger forbeholder sig endvidere retten til uden varsel at ændre eventuelle prislister, katalogmateriale og tekniske specifikationer. Sælger er ikke bundet af informationer i udleveret materiale.

### §4 Betaling

- 4.1. Alle priser er nettoprisen kontant ved varens modtagelse, uden fradrag af kasserabat.
- 4.2. Medmindre andet er skriftligt aftalt mellem Parterne, skal betaling ske i overensstemmelse med den til Køber fremsendte faktura.
- 4.3. Såfremt Køber *ikke* betaler rettidigt, vil det skyldige beløb – fra forfaldsdato og indtil betaling sker – blive pålagt renter svarende til Nationalbankens foliorente + 10%

### §5 Levering

- 5.1. For ordrer mellem Parterne er leveringssted ab Sælgers fabrik, Jens Terp Nielsens Vej 11, 6200 Aabenraa.
- 5.2. Trods punkt 5.1. kan et andet leveringssted end Sælgers fabrik aftales, såfremt dette er skriftligt aftalt mellem Køber og Sælger og udtrykkeligt godkendt af Parterne.



## §6 Leveringstid

- 6.1. Ved leveringstid forstås den tid, der forløber fra Købers accept af ordrebekræftelsen, til levering sker.
- 6.2. Den ifølge ordrebekræftelsen oplyste leveringstid er alene en estimeret tid for levering af Ordren. Endelig leveringstid bestemmes først, efter teknisk clearing er endeligt afklaret mellem køber og sælger. Sælger påtager sig således *intet* ansvar for tab eller omkostninger, som er opstået som følge af leveringens forsinkelse.
- 6.3. Sælger hæfter heller ikke for forsinkelser vedr. ordrer, som angår en specialfremstillet vare, der ikke er masseproduceret, medmindre der foreligger en udtrykkelig og skriftlig aftale herom mellem Køber og Sælger.
- 6.4. Såfremt specifikationer på Ordren ændres, ændres leveringstiden og information om dette fremsendes til Køber.

## §7 Force majeure

- 7.1. Såfremt levering hindres eller forsinkes af begivenheder, som Sælger *ikke* er ansvarlig for, er Sælger fri for ansvar, så længe hindringen består.
- 7.2. Som begivenheder, der kan medføre, at levering hindres eller forsinkes, og som Sælger ikke er ansvarlig for, kan nævnes: strejke, lockout eller anden arbejdsstandsning hos leverandører, krig, blokade, karantæne, ildsvåde, is, trafikforstyrrelser i øvrigt, ulykkestilfælde, havari, mangel eller andre uforudsete årsager, som forhindrer eller i væsentligt omfang vanskeliggør udførelse af Ordren eller dennes transport til leveringsstedet.

## §8 Ejendomsforbehold

- 8.1. Den af Sælger leverede ydelse forbliver Sælgers ejendom, indtil hele købesummen er betalt i overensstemmelse med Parternes aftale.



## §9 Mangler og reklamationsfrist

- 9.1. Såfremt Ordren lider af mangler, skal reklamation ske straks ved Ordrens modtagelse for synlige mangler og inden 8 dage for ikke-synlige mangler.
- 9.2. Reklamation skal i videst muligt omfang være ledsaget af billeddokumentation eller anden form for brugbar dokumentation for den påberåbte mangel.
- 9.3. Såfremt der påvises mangler, kan eventuel afhjælpning *kun* ske ved forudgående skriftlig accept fra Sælger.
- 9.4. Eventuel afhjælpning som nævnt i punkt 9.3. må kun ske på et af Sælgers autoriserede værksteder.
- 9.5. Sælger har ret til ensidigt at afgøre, om afhjælpning skal ske ved omlevering eller reparation. Køber har i forbindelse med afhjælpning ikke krav på at få dækket tab eller omkostninger, som følge af at den leverede vare er mangelfuld, eller som følge af at Køber må undvære varen i reparationsperioden.
- 9.6. I det omfang en mangel medfører reparation eller udbedring hos producenten eller andre, bæres samtlige transportomkostninger forbundet hermed af Køber.
- 9.7. Såfremt en mangel medfører mistet fortjeneste, kreditspilde, skade på legeme, gods eller transporteret gods eller lignende, hæfter sælger ikke herfor.
- 9.8. Punkt 9.6. og 9.7. gælder *også* for tilfælde, hvor der er tale om en specialfremstillet vare, der ikke opfylder specifikationerne eller offentlige forskrifter.
- 9.9. I det omfang et krav som nævnt i punkt 9.6., 9.7. og 9.8. kan gøres gældende mod underleverandør, transporterer Sælger herved sit krav til Køber.
- 9.10. Hvis Køber reklamerer over mangler ved Ordren, og det efterfølgende viser sig ikke at være fejl, som Sælger bærer ansvaret for, har Sælger ret til at kræve erstatning hos Køber for det arbejde og de omkostninger, som den unødvendige reklamation har påført Sælger.

## §10 Produktansvar

- 10.1. Sælger er *ikke* ansvarlig for Købers driftstab, tabt fortjeneste eller andre økonomiske og indirekte konsekvenstab, som følger af skader, som umiddelbart er omfattet af Produktansvarsloven.
- 10.2. For så vidt angår Sælgers produktansvar for skader, som *ikke* er omfattet af Produktansvarsloven, gælder følgende begrænsninger:



-Sælger er kun ansvarlig for personskade, hvis det bevises, at skaden skyldes fejl eller forsømmelse begået af Sælger eller af andre, som han har ansvaret for.

-Sælger er ikke ansvarlig for skader på fast ejendom eller løsøre, som indtræder medens det solgte er i Købers besiddelse. Sælger er heller ikke ansvarlig for skade på produkter, der er fremstillet af Køber, eller på produkter, hvori disse indgår.

-Sælger er ikke ansvarlig for driftstab, tabt arbejdsfortjeneste eller andet indirekte tab.

- 10.3. I det omfang Sælger måtte være pålagt produktansvar over for tredjemand, er Køber forpligtet til at holde Sælger skadesløs i samme omfang, som Sælgers ansvar er begrænset efter punkt 10.1. og 10.2.
- 10.4. Såfremt tredjemand fremsætter krav mod én af parterne om erstatningsansvar i henhold til de ovenstående punkter, skal den anden part straks underrettes herom.
- 10.5. I det tilfælde, at der anlægges sag direkte mod Sælger af én af Købers kunder, er Køber – uanset punkt 12.1. – forpligtet til at lade sig indstævne ved samme domstol eller voldgiftsret, som behandler erstatningskravet mod Sælger.

## **§11 Tegninger og specifikationer**

- 11.1. Alle tegninger og specifikationer, forslag, tilbud og lign. forbliver Sælgers ejendom, uanset købesummen er betalt. Dette er således Sælgers ejendom uden undtagelser.
- 11.2. De i punkt 11.1. nævnte genstande må *ikke* af Køber kopieres, forelægges konkurrerende virksomheder eller bringes til udførelse uden Sælgers tilladelse.
- 11.3. Sælger forbeholder sig ret til at fakturere arbejde i forbindelse med udarbejdelse af tegninger, tilbud og lign.
- 11.4. Sælger og Sælgers leverandører har ret til at foretage tekniske ændringer i forhold til tegninger, tilbud og lign., såfremt disse ændringer forekommer hensigtsmæssige og *ikke* på væsentlig måde har negativ indvirkning på normal brug af det solgte.

## **§12 Retssted**

- 12.1. Værneting for enhver aftale mellem Sælger og Køber, hvor Betingelserne er gældende, er Retten i Sønderborg.
- 12.2. Enhver tvist, som udspringer af en aftale mellem Køber og Sælger, afgøres efter reglerne i dansk ret.